

CLÉ CALVADOS  
FÊTE LA  
COQUILLE

PORT EN BESSIN-HUPPAIN

# Le Gout du Large



6 & 7  
NOVEMBRE  
2021

**FÊTE DE LA COQUILLE ST-JACQUES  
ET DES PRODUITS DE LA PÊCHE**

**FESTIVAL  
MUSIQUE SOUS LES EMBRUNS**

TÉL. 02 31 21 92 33

# Le Gout du Large



La ville de Port-en-Bessin-Huppain vous propose deux jours de fête pour célébrer la coquille Saint-Jacques et vous immerger dans la tradition maritime !

## Conférence

Vue de l'Hostel de Ville de Marseille et d'une partie du port.

### Les ports maritimes : porte d'entrée de la maladie et des grandes épidémies ?

Durant des siècles, les maladies, et plus particulièrement les grandes épidémies, ont régulièrement décimé les populations européennes. C'est le plus souvent par les ports qu'elles firent leur entrée sur le territoire.

Les équipages, les passagers voire les marchandises diverses, ou encore les bestiaux infestés, furent le plus souvent les premiers vecteurs de la transmission des virus et de bactéries lors des escales des navires. Entre tentatives de soins, de purification, d'isolement, de quarantaine et d'enfermement, les autorités ont toujours dû lutter contre la propagation des maladies. Ces combats menés dans les ports, véritables interfaces entre mer et terre, offrent une vision particulièrement intéressante de l'évolution des mesures prises par les autorités pour endiguer la progression des épidémies sur leur territoire.

Marie-Pierre Labonne Legrand, Docteure en Histoire Contemporaine

Samedi 6 novembre à 9h45 / durée 1 heure

Salle des fêtes, quai Baron Gérard.

Entrée libre.



## Expositions

### Le climat change, l'océan aussi

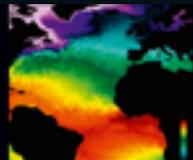
Dans le cadre de la COP21, l'Ifremer a souhaité proposer au public un éclairage sur les recherches qu'il mène sur les liens entre l'océan et le climat. Cette exposition présente le travail des chercheurs dans l'étude et l'observation de l'océan, le traitement des données recueillies, les effets du changement global sur les masses d'eau, sur les espèces marines et sur les littoraux. Les recherches ne recouvrent pas toutes les problématiques ni toutes les zones géographiques du globe. Mais elles apportent leur participation à la compréhension des effets du réchauffement global sur les océans.

Centre culturel Léopold Sédar Senghor  
(à deux pas de l'église)

Pendant les deux jours

10h - 12h30 et 14h - 18h

Entrée libre



Voir et prévoir l'océan.

## Avis aux détectives en herbe !

Recherchons activement parmi les poissons de la Manche, l'individu qui réalise, la nuit, des graffitis sur les rochers. Comptons sur votre aide pour résoudre ce mystère.



Rendez-vous au village des moussaillons.

Signé : La brigade des fonds marins.

Village des moussaillons : Exposition-jeux - Quai Félix Faure

Samedi 06 nov. : 13h30-18h - Dimanche 07 nov. : 11h-12h30 et

13h30-18h - Entrée gratuite

## Conférences d'Ifremer

Salle des fêtes - entrée libre

**La coquille dans tous ses états** par E. FOUCHER  
Samedi 6 nov. à 14h

**Fish & Click, l'application qui vous permet de préserver l'océan** par L. Miquerol

Samedi 6 nov. à 16h30

Dimanche 7 nov. à 11h

**Le changement c'est maintenant** par J. Normand et L. Dubroca

Dimanche 7 nov. à 14h



# Ateliers culinaires devant l'entrée de la criée

Flyin'chef\* installe sa cuisine mobile sur le quai et vous propose de vivre une expérience ludique, gourmande et originale autour des recettes mettant à l'honneur la véritable coquille Saint-Jacques de Normandie et avec elle, les bons plans des poissons normands.

## Vivez un happening culinaire...

Pédagogie oblige ! Avant de passer en cuisine, on vous dit tout sur les espèces qui seront cuisinées avec Normandie Fraicheur Mer\*. Puis vous assistez ou participez selon votre choix, à la confection de plats originaux que vous dégustez ensuite. Bon appétit !



### Horaires

\* 9h45-10h30 :

Cours de cuisine familial

\* 11h-12h ; 14h30-15h30 ; 16h-17h ; 17h30-18h30 :

Happening culinaire

Nombre de places limité

### Tarifs

Cours de cuisine familial : 5 €

Happening culinaire : 10 € / pers. qui cuisine et

4 € / pers. qui assiste

Nombre de places limité,

Réservation conseillée à partir du 16 octobre

au centre culturel Léopold Sedar Senghor

Pendant les 2 jours : billetterie sur place.



Les restaurateurs affichent des menus coquilles Saint-Jacques à leurs cartes : Retrouvez les restaurants partenaires sur [www.portenbessin-huppain.fr](http://www.portenbessin-huppain.fr)

## Retrouvez aussi...

Les dégustations des recettes des femmes de pêcheurs

11h - 13h30 ; 15h - 17h / Quai Félix Faure

3 € le carnet de 3 dégustations

(sous réserve de quantité disponible)



## Découvrez les bons plans des poissons normands...

Diététique, facile à cuisiner, apprécié des petits comme des grands, le poisson a tout pour plaire... sauf parfois son prix. Pourtant, s'offrir du poisson sans se ruiner, c'est possible ! Il suffit pour cela de se tourner vers des espèces moins connues, parfois oubliées, comme celles pêchées sur les côtes normandes. Normandie Fraicheur Mer\* vous propose une exposition pour mieux les connaître ou tout simplement les découvrir !

(Sous la tente des ateliers culinaires, devant l'entrée de la criée).

10h - 18h

Entrée libre.

Pour en savoir plus : [www.normandiefraicheurmer.fr](http://www.normandiefraicheurmer.fr) et [www.flyingchef.fr](http://www.flyingchef.fr)

## Dégustez l'assiette du large !

Composée d'espèces cuisinées au cours des ateliers culinaires (coquille Saint-Jacques et poissons oubliés), cette assiette se déguste un verre à la main, accoudé à un mange-debout. Elle est accompagnée de conseils culinaires et d'informations pratiques.

Horaires : 12h30 - 14h30 ; 19h30 - 21h30.

Lieu : tente des ateliers culinaires.

Payant - Réservation sur place conseillée.

# Festival Musique sous les Embruns

SOUS CHAPITEAU CHAUFFÉ AVEC PLACES ASSISSES – PLACE G. SEURAT

● Samedi 06 novembre et Dimanche 07 novembre

## Babord Amures

CONCERT SAMEDI À 15 H 00 ET DIMANCHE À 14 H 30

Chansons et Musiques des Mers du Monde

Spécialisé dans le répertoire des chants de marins et de chansons maritimes internationales, le groupe offre un concert chaleureux, festif et varié : un panorama de la chanson de mer incluant aussi bien Gaston Couté, Graeme Allwright, Pierre Mac Orlan, Michel Tonnerre, Georges Brassens, que des compositions personnelles.

Les chansons sont menées alternativement par l'un ou l'autre des chanteurs à l'accordéon diatonique, guitare, banjo, violon, mandoline, luth, ukulélé, flûte irlandaise, harmonica ...

Pour écouter : [www.deezer.com](http://www.deezer.com)



## Green Lads

CONCERT SAMEDI À 17 H 00 ET DIMANCHE À 16 H 00

Irish Trad Music dance and Electro

Green Lads aurait pu être un simple groupe de musique traditionnelle Irlandaise... C'était sans compter sur l'intense bouillonnement et l'éternelle insatisfaction de ces musiciens, qui ont très vite projeté Green Lads hors des limites du traditionnellement correct. L'énergie s'installe, les violons croisent la flûte et la guitare, le rythme accélère dans un cocktail explosif où le danseur virtuose se lance dans l'Irish tap dance.

Pour écouter : [www.deezer.com](http://www.deezer.com)



● Samedi soir uniquement

## The Hitchhikers to Dublin

CONCERT SAMEDI À 21 H 00

Irish Music and dance

Plus qu'un concert, The Hitchhikers to Dublin propose un spectacle unique, un voyage au cœur de l'île d'émeraude qui vous fera découvrir des musiques entraînantes, des chansons festives, des chorégraphies et des démonstrations de claquettes époustoufflantes. Les Hitchhikers partagent leur passion en puisant dans un répertoire authentique : reels, jigs et autres polkas s'enchaînent au son du fiddle ou de la flûte mais sont également portés par des instruments plus rares comme le hammered dulcimer ou le bodhran. Les danses sont menées par la talentueuse Mary O'Neg formée à la prestigieuse Sarah Clark Academy.

Pour écouter : [www.deezer.com](http://www.deezer.com)



N° licence : 2/25-01/09/21

## Tarifs

10 € / pers. – 5 € / enfant (-11 ans)

Spectacle de Hitchhickers to Dublin : 15 € / pers. - 7,50 € / enfant (-11 ans)

PASS samedi : 30€ / pers.

Réservation conseillée.

Billetterie ouverte du 16 oct. au 05 nov. 12h00,

Centre culturel de Port en Bessin-Huppain,

Espace culturel des magasins LECLERC

ou sur [www.portenbessin-huppain.fr](http://www.portenbessin-huppain.fr)

**Se présenter (avec billet) 15 min. avant le début du concert.**

Billetterie sur place à côté du chapiteau les 06 et 07 nov.

Des déambulations  
musicales sur les  
quais ...



# Visites guidées du port de pêche

Partez à la découverte du 1<sup>er</sup> port de pêche normand et de son joyau, la « *pecten maximus* ». Nous vous dévoilerons les secrets de la drague à coquille Saint Jacques.

Durée : 1 heure.

Réservation conseillée.

Nombre de places limité.



**Horaires** : 11h • 14h30 • 16h

**Tarifs** : 5 € / adulte • 3€ / enfant (11-17 ans)

Gratuit - de 10 ans.

Rendez-vous devant la billetterie sur le quai, 5 min. avant la visite.

**Billetterie** : à partir du 16 octobre au centre culturel.

Pendant les 2 jours : billetterie sur le quai.

## Sous la criée

**ouverture exceptionnelle au public sur 2 jours**

Vente de coquilles Saint-Jacques et de produits de la pêche normande. (Les pêcheurs vendent les coquilles entières.)

Démonstration du savoir-faire des ramendeurs.

# Jeu de piste pour tout public

Si tu aimes les jeux de piste cette aventure est pour toi !  
Cherche Pétronille la coquille dans la fête du Goût du Large.

Amuse-toi bien !

Durée : 1h – gratuit

Carte et livret-jeu à retirer à la billetterie sur le quai ou à l'Office du Tourisme

## Retrouvez aussi...

Stands en lien avec la mer, les produits de la mer, la pêche...

Messe célébrée en l'honneur de Saint-Jacques

Dimanche 7 nov. 10h 30  
en l'église Saint André.

Marché hebdomadaire

Dimanche matin, avenue Général de Gaulle (près de la criée).

Hélicoptère par l'Armée de l'Air.

Samedi 6 nov. à 11h30 et Dimanche 7 nov. à 10h  
(sous réserve d'obligation opérationnelle).

Démonstration de sauvetage en mer

par la SNSM, Samedi 6 nov. à 16h et Dimanche 7 nov. à 15h30 dans les bassins.

Démonstration de sauvetage en mer

par le Club français du chien de Terre-Neuve et Landseer.

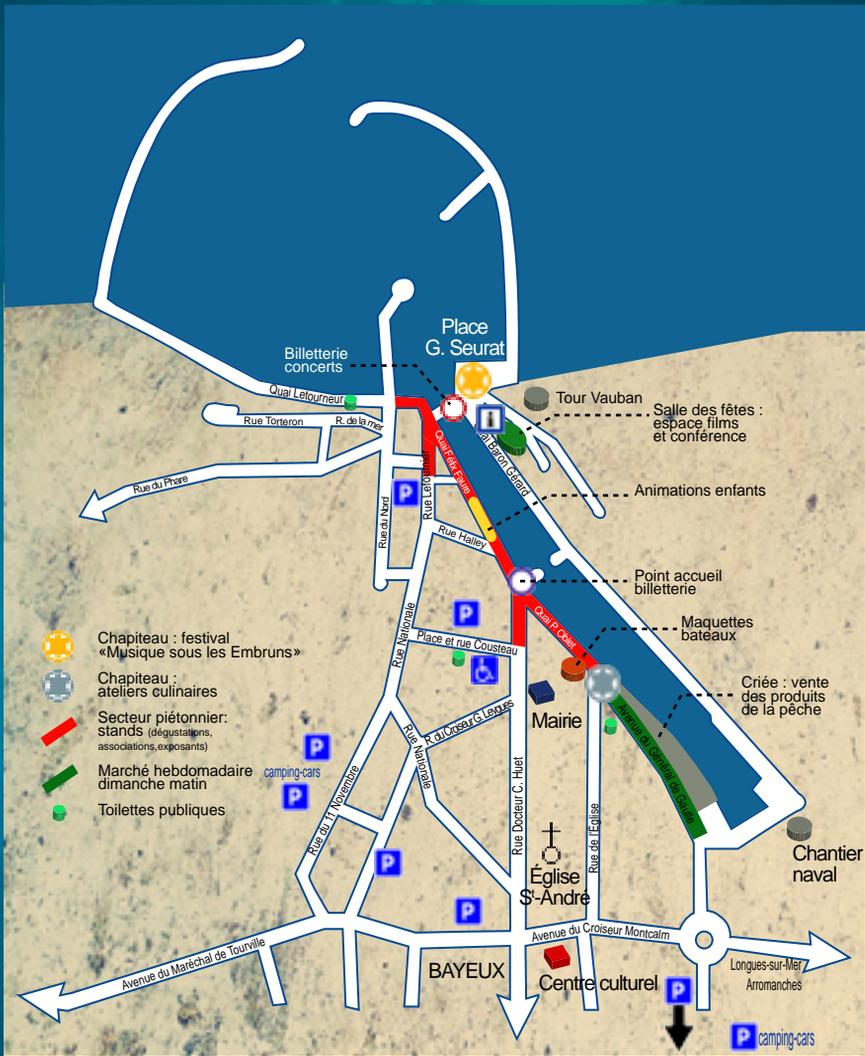
Présence de vieux gréements :

tour des bassins à bord de « La jolie brise » et du « Saint-Jacques ».

Exposition et démonstration de maquettes de bateaux

avec le club de modélisme naval d'Hermanville-sur-Mer à partir de 11h, durant les 2 jours.





Centre culturel L. Sédar Senghor, Port-en-Bessin-Huppain - Crédits photos : U.N. Studio NFM, commune de Port-en-Bessin-Huppain, Hémery, Babour Amours, Green Leads, The Hitchhikers & D. Jolin.

## OUVERTURE DE LA FÊTE AU PUBLIC

Samedi 6 et dimanche 7 novembre  
de 10h à 19h.

### PARKINGS :

Véhicules légers : gratuit.

Camping-cars : payant

aire de camping-cars aménagée et 300 places supplémentaires seront prévues à partir du 7 novembre.

Le stationnement sera strictement interdit en dehors de ces places.

## RENSEIGNEMENTS ET RÉSERVATIONS :

**Centre culturel Léopold  
Sédar Senghor**

2, rue du Croiseur Montcalm  
14520 Port-en-Bessin-Huppain  
02 31 21 92 33.

[centreculturel@portenbessin-huppain.fr](mailto:centreculturel@portenbessin-huppain.fr)

## POUR EN SAVOIR PLUS

[www.portenbessin-huppain.fr](http://www.portenbessin-huppain.fr)

[musique.sous.les.embruns](https://www.facebook.com/musique.sous.les.embruns) [portenbessin](https://www.facebook.com/portenbessin)



POUR ENTRER DANS LES ESPACES CLOS

